

Утверждаю/Approved by:

Главный управляющий директор ООО "Норд Империял"/  
CEO, LLC Nord Imperial

*Saket Gupta*  
08/04/24

Saket Gupta/Сакет Гупта

ТЕХНИЧЕСКОЕ ЗАДАНИЕ на реализацию газо-поршневых электроагрегатов  
TECHNICAL ASSIGNMENT for selling gas piston power units\*

\* generator + engine on a frame

№ n/n Sl. No.	Наименование Item	Зав.№ ГПА GPS Factory No.	Тип двигателя Engine type	Зав.№ двигателя Engine fact. No.	Тип генератора Generator type	Зав.№ генератора Generator fact. No.	Местонахождение Location	Единица измени я UoM	Кол-во к реализации Q-ty to be sold	Наработка мото/часов Runtime (machine h)
1	Газопоршневой агрегат (на раме) Gas piston power unit (on a frame)	J14K752798	QSV91G	66303267	HVSI804R2	P14H056080	Томск Tomsk	шт / pcs.	1	31 854
2	Газопоршневой агрегат (на раме) Gas piston power unit (on a frame)	A13K450316	QSV91G	66302152	LVSI804S2	P11K829060	Томск Tomsk	шт / pcs.	1	65 589

Технические требования предъявляемые к покупателю/ Technical requirements to the buyer

1. Погрузка осуществляется силами и за счет Продавца на площадках хранения на месторождениях либо на складской площадке в г. Томске. Вывоз материалов с базы Покупатель осуществляет собственными силами.	1. Goods will be loaded by and at the expense of the Seller at the storage site in the field or in the Tomsk warehouse. The Buyers shall pickup the goods at the base independently.
2. Покупатель забирает товар с производственной базы только после осуществления 100% предоплаты.	2. The Buyer shall pickup from the production base only after a 100% pre-payment.
3. Оборудование и техника заводского контейнерного изготовления. Оборудование находится полностью в рабочем состоянии.	3. The equipment and vehicles of a factory container-type manufacturing. The equipment is in in operating condition.

Согласовано/Agreed:

Главный финансовый директор ООО "Норд Империял" / CFO, LLC Nord Imperial

*Chirag Porwal*  
08/04/24

Чираг Порвал / Chirag Porwal

подпись / signature

И.о. Главного советника по управлению персоналом, договорным, юридическим и коммерческим вопросам / Additional charge of Chief Advisor for HR, Contracts, Legal and Commercial

*Saket Gupta*  
08/04/24

Сакет Гупта / Saket Gupta

подпись / signature

Главный советник по производству, охране труда и промышленной безопасности, бурению и капитальному ремонту скважин/ Chief Advisor for Production, HSE, Drilling and WO

*Baburao Buradagunta*  
08/04/24

Бабурао Бурадугунта/  
Baburao Buradagunta

подпись / signature

Генеральный директор ООО "Норд Империял" / General Director of LLC Nord Imperial

*A.V. Baklanov*  
08.04.24

А.В. Бакланов/A.V. Baklanov

подпись / signature